Internet-Adressen

Für weitere Infos über den SCM verweisen wir auf die offizielle Internet-Adresse des SCM: **www.sc-mittersill.at** – Hier finden Sie alles Wissenswerte über den SC Mittersill und seine Sektionen.

Weitere Links für Sportinteressierte:

Langlauf: **www.loipenflitzer.at**

Fußball**:** **www.sfv.at (**Offizielle Seite des Salzburger Fußballverbandes, aktuell mit allen Spielergebnissen der Kampf- und Nachwuchsmannschaften)

Hochzeiten

Fritz und *Juliana Neubauer* sowie *Gust* und *Rosl Steger* feierten im April die „Diamantene Hochzeit“ (60 Jahre) und Dr. *Walter* und Mag. *Christa Reinartz* die „Eiserne Hochzeit" (65 Jahre)!
Der SC Mittersill gratuliert herzlich und wünscht viel Gesundheit weiterhin!

Unser Skitrainer *Manuel Briendl* heiratete seine *Michaela* und die Skiclubler waren natürlich auch dabei. Der SCM wünscht dem jungen Paar alles Gute!

SONSTIGES SPORTGESCHEHEN

Bundesmeisterschaft Schülerliga-Fußball in Mittersill

Ein Sportfest der besonderen Art feierte Ende Juni die Hauptschule Mittersill. Nach einer sehr gelungenen, stimmungsvollen Eröffnung wurde an fünf Tagen auf den Sportanlagen von Bramberg bis Uttendorf – mit den Finalspielen in Mittersill – der **Bundesmeister 2012 der Schülerliga-Fußball** gekürt. Salzburg 1 siegte vor Wien und der Steiermark.

Herzliche Gratulation an die Hauptschule, an alle SchülerInnen, die mit ihren Lehrern in Projekten als Vorbereitung auf diese Großveranstaltung und mit ihrem tollen Einsatz als Fans bei den Spielen viel zum Gelingen beitrugen, und vor allem an den Organisationschef Schulrat *Edi Schnitzhofer* und sein Team! Für Mittersill und die gesamte Region wurde viel Werbung gemacht.

Die Details und Fotos findet man auf der Schulhomepage: **www.hs-mittersill.salzburg.at**!

Gratulation an die Mittersiller Sportschützen

Seit Jahren schon feiern die Mittersiller Sportschützen weit über unser Bundesland hinaus großartige Erfolge.
Herzliche Gratulation vonseiten des SC Mittersill an Alexandra Podpeskar, Gernot und Stefan Rumpler, Andreas Rammler und Degenhart Hochfilzer zu den gezeigten Leistungen!

Impressum:

Herausgeber:	SC Mittersill, Obmann Rudolf Riedlsperger
Für den Inhalt verantwortlich:	Anton Weichselbraun
Druck & Design:	Hönigmann
Redaktionsschluss:	28. Juni 2012

SICHER REGIONAL NACHHALTIG

Raiffeisenbank Mittersill-Hollersbach-Stuhlfelden

Wenn's um Partnerschaft geht, ist nur eine Bank meine Bank.

Wir sind sportbegeistert. Daher unterstützt Raiffeisen den regionalen Sport schon seit vielen Jahren. Denn gemeinsam ist man einfach stärker.
www.mittersill.raiffeisen.at | info@mittersill.raiffeisen.at

SPORTCLUB MITTERSILL seit 1946

Vereinsnachrichten

Ausgabe 2 | 35. Jahrgang | ZVR: 512115087 | Juli 2012

Herbert Völker-Gedächtnisfahrt ein voller Erfolg

Aus dem Inhalt:

Jahreshauptversammlung	
Schilauf nordisch	Durchstarten im Biathlon
Schilauf alpin	Rückblick
Tennis	Meisterschaftsergebnisse. **Herren 60+** sind **Landesmeister**! Kinder- und Jugendtennis
Fußball	Rückblick auf die Saison – alle Mannschaften
	Coca Cola-Cup für U12-Teams in Mittersill u.a.
Kurz notiert	Runde Geburtstage. TERMINE, u.a.

Jahreshauptversammlung am 15. Juni 2012

Wie jedes Jahr bietet die Jahreshauptversammlung die Gelegenheit, Rückschau auf ein Sportjahr zu halten und nach vorne zu blicken. Auch diesmal erhielten die Anwesenden einen Überblick über die Aktivitäten des SCM. Es kann mit Fug und Recht behauptet werden, dass sehr viel in diesem Jahr geschehen ist.
Als Beispiele für Veranstaltungen des SCM seien erwähnt: Fußball-Hallenturniere, Bezirkscup im Langlauf, Schi-Trilogie, Schi-Landes- und Bezirksmeisterschaften, Kindercuprennen, Stadtschimeisterschaften, Tennisturniere u.a.
In den einzelnen Sektionen wird gut gearbeitet, um das Hauptziel, besonders unserer Jugend eine bestmögliche sportliche Betreuung zu bieten, zu erreichen. Mit Freude kann man auch auf viele erbrachte Leistungen zurückblicken.

Die genauen Details und Hintergrundberichte können den Vereinsmedien – den traditionellen Vereinsnachrichten in Papierform und der HOMEPAGE (www.sc-mittersill.at) – entnommen werden.

Ehrung:

Da sie im Vorjahr beruflich verhindert war, erhielt **Gabi Feuersinger**, Mitbegründerin und langjährige Leiterin der so erfolgreichen Sektion Snowboard, bei dieser Jahreshauptversammlung die **Ehrennadel in Gold**!

Liebe Gabi, Gratulation zu dieser Auszeichnung!

Beim Blick in die Zukunft kam Obmann-Stellvertreter Günter Schneider in seinen Ausführungen auch auf unsere Sportanlage, auf die der SCM bzw. Mittersill mit Recht stolz sein kann, zu sprechen. Er, der ja auch als Sportlehrer an der Hauptschule unterrichtet, sprach allerdings als Wermutstropfen die desolate Laufbahn an. Sie wird zwar jedes Jahr provisorisch vom Sportwart mit großem finanziellem und zeitlichem Aufwand immer wieder renoviert, entspricht aber nicht mehr den Anforderungen.
„Mir ist bewusst, dass eine Lösung dieses Problems nur mit erheblichen finanziellen Mitteln möglich ist … und dass die Stadtgemeinde um eine gute Lösung bemüht ist...“, sagte Günter Schneider und meinte, dass es an der Zeit sei, eine Langzeitlösung in Form einer Laufbahn mit Kunststoffbelag anzugehen. Dies sei langfristig gesehen für die Sportstadt Mittersill mit 1000 Schülern letztlich die beste Lösung.

Der SCM bedankt sich:

bei der Stadtgemeinde und den Bürgermeistern, beim Bauhof, Mittersill+, beim Dachverband Union, bei allen Sponsoren, Gönnern und Förderern, bei den freiwilligen Helferinnen und Helfern, bei Vorderegger Hannerl für den Versand der Geburtstagskarten, beim Sportwartehepaar Birgit und Harald Schneider, bei den Funktionären, Trainern und Betreuern sowie bei den Sportlerinnen und Sportlern für ihren Einsatz und die geleistete Arbeit!

Toni Alm

MÜNCHEN HB MÜNCHEN HB
HERMANN'S GETRÄNKESTADL
Rathausgasse 11, A-5730 Mittersill
Tel. u. Fax: 06562/4945 - GSM: 0664/3250719
- Ihr Getränkemarkt mit HEIMZUSTELLUNG -

des „Vereins zur Pflege des gehobenen Hallenfußballs“ (☺) war und als Hallenkicker stets eine feine Klinge führte!
Nach seiner „Fußballkarriere“ schwingt Rudi Riedlsperger nun schon seit etlichen Jahren mit viel Ehrgeiz und beachtlichem Erfolg das Tennisracket und ist langjähriger Mannschaftsführer und unverzichtbares Mannschaftsmitglied der Herren 55+ und seit heuer bei den Herren 60+!

Lieber Sportclubobmann, lieber Rudi, dein SCM gratuliert dir zum 60er und wünscht dir für deine weitere Zukunft alles Gute!

Constantini-Trainingslager

Auch heuer wieder – vom **22. bis 28.7.2012** – findet auf den Sportanlagen des SC Mittersill ein Fußball-Trainingslager für Nachwuchskicker statt. Didi Constantini, unter anderem ehemaliger Teamchef der österreichischen Nationalmannschaft, schreibt auf seiner Homepage:
„Das Tolle am Fußball ist neben der Arbeit mit dem Ball das Miteinander. Das Team trainiert, gewinnt und verliert auch gemeinsam. Eine funktionierende Gemeinschaft kann neben viel Spaß auch Überraschungen bringen. Etwa dann, wenn das Match gegen den vermeintlich unbesiegbaren Gegner gewonnen wird. Oder wenn in kurzer Zeit große Fortschritte beim Training mit dem Ball gemacht werden. Wenn ihr Lust auf gemeinsames Training mit vielen anderen Fußballbegeisterten in Eurem Alter habt, dann freue ich mich auf Euer Kommen!“
SCM-Spieler können wie immer zu günstigen Bedingungen am Trainingslager teilnehmen!

Sabrina fragt die Verkäuferin: „Dürfte ich einmal das grüne Kleid im Schaufenster probieren?“ – „Selbstverständlich gerne, aber wir haben auch Umkleidekabinen.“

VORSCHAU auf wichtige TERMINE im Überblick

10. Juli 2012:	**Internationales Freundschaftsspiel in Mittersill: Hamburger SV – Terek Grozny**
14. – 15. Juli:	ITN-STV-Bezirks-Jugend- und Kids-Cup: Tennis-Turnier in Mittersill
22.-27.7.2012:	Fußball-Trainingslager von Didi Constantini
4. August:	Tennis-Nostalgieturnier, gespielt wird mit Holztennisschlägern und in nostalgischem Gewand
Ab 24. August:	Vereinsmeisterschaften Tennis
Anfang September:	Eltern-Kind-Tennis-Doppelturnier

Sternfahrt zum Gedenken an Mag. Herbert Völker

Über 40 Teilnehmer jeder Altersgruppe und aus dem ganzen Oberpinzgau ließen es sich am 7. Juni nicht nehmen, an der Sternfahrt zum Gedenken an den vor einem Jahr verstorbenen Mag. Herbert Völker teilzunehmen. Die gemeinsame Ausfahrt ging den Radweg entlang bis nach Kaprun zum Auhof, einem der beliebten Ziele von Herbert, wo wir von der Familie Rauter herzlich empfangen und bewirtet wurden. Danach ging es die gleiche Strecke wieder retour nach Mittersill zum Postwirt. Dort ließen wir den herrlichen Tag gemütlich ausklingen.
(Foto: s. Titelseite!)

Alfred Steger

Danke!

Ein herzliches Dankeschön an *Gerald Herdegen* für das Austauschen der Fahnen vor dem Sportheim! Die Fa. **FAHNEN GÄRTNER** ist ein verlässlicher Partner und Förderer des SC Mittersill!

METALLWARENERZEUGUNG GmbH
VorensMETALL
A-5730 Mittersill, Land Salzburg
Telefon 0 65 62 / 62 63 - Telefax: 0 65 62 / 54 48
vorens@uta1002.at - www.vorens.at

Es bäckt für Sie die besten Stücke
BÄCKEREI ENSMANN CAFÉ
der Bäcker an der Salzachbrücke.

Kurz notiert

Runde Geburtstage

Wir gratulieren allen SCM-Mitgliedern zu ihrem vor kurzem gefeierten runden Geburtstag:

50: Wallner Hans-Peter, Schnöll Gabi

55: Steger Alfred (Sektionsleiter unserer Schisektion und als Sportler noch immer Vorbild für unseren Sportnachwuchs), Feuersinger Kurt und Andreas (beide langjährige Fußballer bzw. Kurt ist noch immer mit Leib und Seele in der Salzburger Liga als Trainer tätig)
60: Sinnhuber Erika, Olschnögger Kurt

65: Wimmer Paul, Schläffer Lieselotte
Voglreiter Willi (langjähriger Sektionsleiter der Sektion Schi alpin und Sprecher bei diversen Schiveranstaltungen und „die Stimme“ bei den Heimspielen unserer Fußball-Kampfmannschaft!), Kellner Hans, Zeindl Gertrude
70: Gabriel Harald (langjähriger Rechnungsprüfer des SCM), Guerra Richard
85: Ing. Helmut Langer
95: Obermoser Josef

Ihren 90. Geburtstag feiert in den nächsten Wochen **Neumaier Berta**!

RUDI RIEDLSPERGER – ein Sportclubobmann wurde 60!

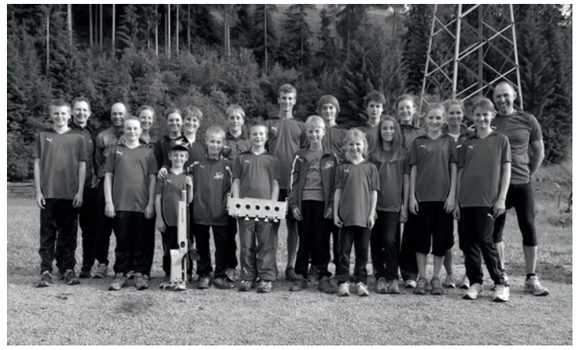
Im Bild: langjährige Tennispartner Pauli Wimmer und Jubilar Rudi Riedlsperger

Im Jahr 1995 wurde Rudi Riedlsperger Nachfolger von Ing. Hans Gfrerrer als Obmann des SC Mittersill und hat seither maßgeblichen Anteil an der Entwicklung unseres Traditionsvereins.
In seine Zeit als Obmann fällt u.a. als einer der Höhepunkte die feierliche Eröffnung des neuen Sportheims am 7.Oktober 2006. Dieser Meilenstein in der Geschichte des Sportclubs wurde entscheidend von Rudi geprägt und mitgetragen. Die Umsetzung war nur möglich durch die gemeinsame Kraftanstrengung und die Unterstützung von vielen Seiten! Im Bereich der Trainingsarbeit und bei der Durchführung von Veranstaltungen ist es das Bestreben unseres Obmannes, stets optimale Bedingungen zu schaffen.
Von den Veranstaltungen sei stellvertretend genannt die Organisation des alle zwei Jahre (erstmals am 1. März 2003) durchgeführten Faschingsumzuges in Mittersill durch den SCM. Dieser war von Beginn an ein voller Erfolg!
Und was macht unser Obmann, wenn er sich neben seinem Beruf als Direktor der Volksschule seiner verdienten Freizeit widmet? Es ist wohl eher weniger bekannt, dass er jahrelang rühriger Präsident

bewusst wohnen®
DAS LEBEN EINRICHTEN
KOGLER
WOHNSTUDIO I TISCHLEREI
5730 Mittersill 5710 Kaprun

LET'S DOIT
Florian Huber
WERKZEUG · TISCHKULTUR · KÜCHE · SPIELEN · SCHENKEN
A-5730 Mittersill Hintergasse 13 Tel. 0 65 62 / 6209 Fax 6209-4
Internet: http//www.huberflo.at / e-mail: info@huberflo.at

Schilauf nordisch



Die Vorbereitungen zum Sommerbiathlon haben schon begonnen und unsere Langläufer sind dieses Mal ganz besonders motiviert, denn wir haben ein eigenes Biathlongewehr bekommen.

Auf Initiative von *Volker Kalcher* ist es gelungen, gemeinsam mit *Walter Gandler* von GANDLER-RISK, *Franz Schratl* INSTALLATIONEN und der *Stadtgemeinde Mittersill* ein vereinseigenes Biathlon-Luftgewehr anzuschaffen. Jetzt können wir das Training viel abwechslungsreicher und spannender gestalten und starten bestens vorbereitet und hoffentlich treffsicher in die nächste Biathlonsaison.

Die Sektion Nordisch möchte sich auf diesem Wege nochmals für diese großzügige Unterstützung bedanken.

Bruno Rainer

Schilauf alpin

Nachtrag zur Schisaison

Beim Schreiben dieses Berichtes wähne ich mich noch in der Wintersaison, da die Berge noch weiße Hauben tragen und auch die Lufttemperatur sehr erfrischend ist. Somit schließt sich nun der Kreis und wir berichten noch vom Ende der Skisaison 2011/12.

Nachtragen wollen wir die Ergebnisse der Oberpinzgauer-Raiffeisen-Kindercup-Gesamtwertung:

Kinder I ml (Jg 2004):	**1. Pozgainer Stefan**, 7. Cvorak Luka
Kinder II wbl (Jg 02-03):	5. Cada Emma, 8. Rohregger Lena, 12. Voglreiter Annika, 13. Ellmauer Kathrin, 17. Cvorak Mila;
Kinder II ml (Jg 02-03):	5. Fink Toni, 8. Steger Marco;
Kinder III wbl (Jg 00-01):	**2. Exenberger Elena**, 5. Schneider Nina, 8. Brennsteiner Sarah, 9. Pozgainer Lisa;
Kinder III ml (Jg 00-01):	**1. Brennsteiner Marco**, 4. Volgger Marco, 5. Ellmauer Michael, 7. Entleitner Maurice, 8. Steger Manuel, 10. Haindl David, 12. Enzinger Bastian;
Schüler wbl (Jg 97-98):	5. Kuntschner Linda;
Schüler ml (Jg 97-98):	**1. Schneider Niklas**, 6. Entleitner Marvin.

INTERSPORT
BREITFUSS
MITTERSILL · HOLLERSBACH

Allen Kindern wollen wir zu ihrer Leistung und zu ihrem Einsatz gratulieren und für ihre Disziplin danken.
Als Zeichen unserer Wertschätzung gegenüber ihnen und den Eltern gab es wieder einen netten Abschluss mit der Skisafari von Kitzbühel/ Hahnenkamm nach Mittersill/Paß Thurn mit einem Einkehrschwung bei der HANGLALM, wo wir gut verköstigt wurden.

Wie jedes Jahr unterstützten wir auch heuer wieder die HS Mittersill beim Ausrichten ihres Jugendskitages. Dabei übernahm man die Elemente unseres MiniCross (Riesenslalom-Tore, Steilkurve, Sprung, Wellen). Somit konnten sowohl Freestyler ihr Können zeigen als auch die alpinen Läufer ihre Technik ausspielen.
Hauptschul-Schülermeister wurden: *Elena Exenberger* & *Marvin Entleitner* sowie *Paul Cada*.
Für die VS Mittersill richteten wir wieder für die 1. und 2. Klassen am Paß Thurnerlift ein Rennen aus und für die 3. und 4. Klassen am Resterkogel.

Unsere treuen Freunde der Firma Maschinenbau JELBA beendeten unsere Veranstaltungen im März mit ihrem traditionellen RSL im Rahmen ihres Betriebsausfluges.

Mit unseren fleißigen Helfern gab es einen netten Abschluss-Hucka im Gasthof POST.

Oberpinzgauer-Schülerrenngruppe Wintersaison 2011/12

Während des Winters wurde 2x wöchentlich trainiert. Dies bedeutet ca. 35 Trainingstage im Riesenslalom, Slalom und Super G.
Der Rennkalender startete Ende Dezember.

Acht Schüler (Jg. 98,99) nahmen am **Raiffeisen-Bezirkscup** teil. Dieser Cup besteht aus sechs Veranstaltungen: drei Riesenslaloms (RSL), zwei Slaloms (SL) und einem Super G (SG). **Hier konnten einige LäuferInnen der Oberpinzgauer Schülerrenngruppe in der Gesamtwertung sehr gute Ergebnisse erzielen**:

Schüler I wbl Jg 99:	3. Platz Linda Kuntschner (1x 3.; 4.; 5.)
Schüler II wbl Jg 98:	1. Platz Johanna Möschl (1x 1.; 2.; 3.)
	7. Platz Julia Sklenar (1x 5.; 6.)
Schüler I ml Jg 99:	4. Platz Marvin Entleitner (1x 1.)

Jugendläuferin Michaela Portenkirchner versuchte, je nach Möglichkeit seitens ihrer Schulausbildung (HAK Zell/See), auch am Training teilzunehmen.
In der Gesamtwertung erreichte auch sie einen guten 3. Platz beim Jg 95.

ETTL GmbH
& DACHDECKERMEISTER
A - 5730 Mittersill Klausgasse 47a Tel. 06562/5505 office@ettl-walter.at

BLIZZARD
INTELLIGENT EQUIPMENT
www.blizzard-ski.com

Im Bild unser U12-Team: Thomas Brugger, Alexander Knapp, Manuel Steger, Sarah Brennsteiner, Michael Ellmauer, Marco Brennsteiner, Thomas Schoblocher, Schipdon Islami, Ogün Turan, Qendrim Halili, Marcel Hartl, Marco Volgger, Ibrahim Karacigay, Maurice Entleitner.

Betreuer: Hans Lerch

Bundesfinale des Coca Cola-Cups – Betreuer Hans Lerch berichtet

Unsere U12-Mannschaft nahm als Vertreter Salzburgs am Bundesfinale am 15./16. Juni in Völkermarkt/ Kärnten teil.
Dabei wurden recht ansprechende Leistungen gezeigt. Mit zwei Unentschieden und zwei knappen Niederlagen sowie einem Sieg im abschließenden Platzierungsspiel belegte man den 9. Rang.
Unseren Kindern wird dieses Erlebnis sicher lange in Erinnerung bleiben.
Dank an Robert Steger, der unsere Mannschaft begleitete und bei der Betreuung mithalf.

Offizieller österreichischer U12-Cup – Coca Cola und der ÖFB:

2.500 Besucher machten auch das Finale in Völkermarkt zu einem großen Sportfest für junge Kicker und Fans.
Beim Finale des achten Coca Cola-Cups, der von ÖFB und Coca Cola veranstaltet wird, siegte der niederösterreichische Vertreter FC Trenkwalder Admira im Finale gegen den FC Schwoich aus Tirol mit 2:0. Die Admiraner sicherten sich damit auch den Sonderpreis – ein Training mit einem Betreuer aus dem ÖFB-Trainerstab.
Auch **ÖFB-Teamchef** Marcel **Koller** war vom Coca Cola-Cup begeistert: „Ich gratuliere allen Teilnehmern sehr herzlich. Die Finalteilnahme war für die Burschen und Mädchen sicherlich eine tolle Erfahrung. Es ging um einen nationalen Titel und viele spielten erstmals vor großer Kulisse. Vielleicht ist ja der eine oder andere mit dabei, der in ein paar Jahren den Weg bis ins A-Nationalteam schafft. Danke auch an Coca Cola – denn Nachwuchsförderung bleibt oft im Verborgenen und ist keine Selbstverständlichkeit.“

Auch Landeshauptmann Gerhard **Dörfler** war begeistert: „Das hier ist ja wie eine Mini-EM – die Stimmung ist phantastisch. Hier wird den jungen Sportlern, aber auch den Besuchern, wirklich viel geboten.“

Werner **Lippitz**, Präsident des Kärntner Fußballverbandes, zeigte sich beeindruckt. „Danke an Coca Cola. Ich bin begeistert, wie viele junge Leute hier sind.“

RED ZAC
wieser
Elektrotechnik GmbH.
Mittersill • Zellerstraße 3
Tel. 0 65 62 / 43 85
e-mail: artur.wieser@sbg.at

Leder Ritsch
MITTERSILL
Tel.: 06562/6241
e-mail: office@ritsch.at
KAPRUN
Tel.: 06547/8226
www.ritsch.at

So., 27. Mai 2012: COCA-COLA-Cup in Mittersill – SIEGER SC Mittersill U12
Sa., 16. Juni 2012: COCA-COLA-Cup für U12-Mannschaften – Bundesfinale 2012 in Völkermarkt/Kärnten

VORSCHAU: Dienstag,10.Juli 2012: HAMBURGER SV – TEREK GROZNY

ABSCHLUSSTABELLEN

	1. Mannschaft	2. Mannschaft	U 17	U 15	U 13	U 11
1.	USV Berndorf	USV Berndorf	SG Bramb./ M.	SV Austria Salzb.	SV Seekirchen	TSU Bramberg
2.	TSU Bramberg	SK Bischofsh.	SC Leogang	SG Wallersee Ost	SV Grödig	USK Niedernsill
3.	SV Schwarzach	UFC Maria Alm	**SC Mittersill**	ASV Salzburg	FC Red Bull Salzb.	**SC Mittersill**
4.	FC Bergheim	TSU Bramberg	UFC Maria Alm	USK Elsbethen	TSV St.Johann A	USC Piesendorf
5.	USC Piesendorf	SV Schwarzach	USK Rauris	USC Eugendorf	SV Austria Salzb. A	FC Kaprun
6.	ÖTSU Hallein	ÖTSU Hallein	SG Kitzsteinhorn	SG Bramb./Mühlb.	SV Kuchl	USK Uttend.
7.	SC Tamsweg	USC Piesendorf	SK Maishofen	SCBad Hofgastein	USK Anif A	USV Stuhlf.
8.	SV Bürmoos	SC Tamsweg	TSU St.Veit	**SC Mittersill**	SK Bischofshofen	SC Mühlbach
9.	SK Bischofshofen	UFC ST. Martin		UFC Radstadt	**SC Mittersill**	USC Neukirch.
10.	TSV St.Johann1b	SV Bürmoos		SG U.Hallein/Adnet	FC Pinz.Saalf.A	USV Hollersb.
11.	UFC Maria Alm	FC Bergheim				
12.	**SC Mittersill**	**SC Mittersill**				
13.	ÖTSU Oberhofen	ÖTSU Oberhof.				
14.	UFC St. Martin					

Coca Cola-Landesfinale für U12-Mannschaften in Mittersill – Sieg durch unser Team

Am Pfingstsonntag fand auf der Sportanlage des SC Mittersill das **Landesfinale des Coca Cola-Cups für U12-Mannschaften** statt.
Die 16 besten U12-Teams des Bundeslandes waren ursprünglich für das Finale in Mittersill – organisiert vom Salzburger Fußballverband mit Unterstützung durch den SCM (namentlich Sektionsleiter Hans Lerch) – teilnahmeberechtigt.
Durch die Absage von einigen Teams spielten letztlich elf Mannschaften der U12-Meisterschaft und – um das Teilnehmerfeld zu komplettieren – auch eine U12-Mannschaft des SC Mittersill um den Titel. Doch etwas überraschend zeigte sich unsere Mannschaft als das spielerisch beste Team und siegte nach sieben Spielen ohne Punkteverlust und ohne Gegentor (!) verdient.
Damit qualifizierte sich unsere U12-Mannschaft als **Vertreter Salzburgs für das Bundesfinale** in Kärnten.

Herzliche Gratulation an die Mannschaft sowie an Trainer Hans Lerch zu dieser tollen Leistung und zum **Landessieg im Coca Cola-Cup**!

Für jeden Anlass einen Blumenstrauß.
Balkonblumen Dekoration Hochzeiten
Brautsträuße Trauerbinderei Kränze Buketts
Blumenecke
Inh. R. Tildach
Kirchgasse 1
A-5730 Mittersill-
Tel. 0 65 62 / 63 06
Fax 0 65 62 / 6 30 64

Sportsehtest • Sportkontaktlinsen Sehtest
5730 Mittersill • an der Salzachbrücke
Telefon +43 (0) 6562 4781
SEHEN & HÖREN
MAURER
Brillen · Kontaktlinsen · Hörgeräte
Hörtest
Hörgeräte • Sonnenbrillen • Sportbrillen

Die oben genannten LäuferInnen qualifizierten sich durch diese Leistungen auf Bezirksebene für den Salzburg AG-Landescup. Diese Rennserie besteht aus acht Rennen, zusätzlich kommt noch die Landesmeisterschaft dazu. Leider konnten die oben erwähnten Leistungen auf dieser Ebene noch nicht umgesetzt werden. Daran gilt es sicher in der Saison 2012/13 zu arbeiten.

Erfreulich waren auch die Leistungen der LäuferInnen des Jg 2000, die auch in der Oberpinzgauer Schülerrenngemeinschaft mittrainiert haben.
Alle fünf AthletInnen qualifizierten sich für die Landessichtungsrennen des Salzburg AG Kindercup. Diese Serie besteht aus zwei RSL, zwei SL, einem Parallelslalom (PSL), einem Minicross und einer Technikbewertung.
Es konnten teilweise gute Einzelleistungen erbracht werden.
Elena Exenberger wurde 4. (beim SL in Großarl) und 7. (PSL Postalm); Thomas Reichegger 7. (RSL Filzmoos) und 10. (Technik Zauchensee); Jana Steiger 9. (PSL Postalm) und 9. (SL Großarl),
Marco Volgger 9. (Minicross Abtenau).

Zwei Neuzugänge für die Saison 2012/13 haben im Jg 2001 in dieser Serie auch schon sehr positiv aufgezeigt.
Nina Schneider schaffte folgende Platzierungen: 8. (beim RSL Filzmoos), 4. (Minicross Abtenau) und 3. (PSL Postalm).
Dann hatte Nina leider Pech. Sie qualifizierte sich durch den guten 3. Platz beim Parallelslalom auf der Postalm für den **Bundesländervergleichskampf in Kärnten** (sechs Bundesländer). Sie stürzte schwer und brach sich das Schlüsselbein. Somit war die Saison vorzeitig beendet.
Maurice Entleitner erreichte die Plätze 2 (SL) und 6 (RSL Großarl), 3 (RSL Filzmoos), 9 (PSL Postalm) und 10 (Minicross Abtenau).
In der **Gesamtwertung wurde er sehr guter Fünfter und somit in die Kindergruppe des Salzburger Landes-Skiverbandes aufgenommen.** Herzliche Gratulation!

Einen DANK möchten wir auch an *Markus Lemberger*, Wirt des „PINZGABLICK“, aussprechen. Er hat die Mittersiller LäuferInnen in der Saison 2011/12 finanziell unterstützt.

Mit 1. Mai wurde die Skisaison dann tatsächlich offiziell beendet, da auch die „Rest“ als eines der letzten Skigebiete den Liftbetrieb einstellte.

Somit sagen wir nochmals DANKE an alle, die uns so tatkräftig bei unserer Arbeit unterstützen, und wünschen allen eine gute Zeit bis zur Wintersaison 2012/13.

Monika Exenberger

PELLOSCH
HÖRTSIEHTSCHMÜCKT

Fleischhauerei
Hannes Feuersinger
Kirchgasse 5
5730 Mittersill
Tel.: 06562 / 6255 FAX: 6255 8

Tennis

Im Bild:
Die Siegermannschaft im Salzburger Wintercup Herren 35+ in der Saison 2011/2012

Es wird Tennis gespielt!

In diese Tennissaison ist der SC Mittersill gleich mit fünf Herren-Mannschaften und zum 1.Mal seit vielen Jahren wieder mit einer Jugendmannschaft in die Meisterschaft gestartet.

Herren 60+ LLA: mit fünf Siegen in fünf Spielen überlegener Gruppensieger. Im Play Off wurde kurz vor Redaktionsschluss der **Landesmeistertitel** erspielt. **Nun wird um den Aufstieg in die Staatsliga gekämpft**.

Herren 55+ LLA: derzeit auf dem 3. Platz.

Herren 35+ LLB: nach sechs Spielen mit vier Siegen und zwei Niederlagen auf dem 3.Platz.

Pinzgauer Tennisliga: Spielgemeinschaft Mittersill – Hollersbach, steht nach zwei Siegen gegen Maria Alm und Uttendorf an der Spitze in ihrer Gruppe.

Jugendmannschaft U 12:

Nach drei Niederlagen und ihrem ersten Sieg gegen Bramberg lässt die Mannschaft in ihrer ersten Meisterschaftssaison mit sehr guten Einzelergebnissen aufhorchen.

Unsere U12-Mannschaft im Bild rechts:
Obrist Simon, Exenberger Elena, Ellmauer Michael, Theunis Kevin, Lemberger Jakob, Günther Denise (nicht im Bild)

GRATULATION ZUM LANDESMEISTERTITEL AN DIE HERREN 60+!

Bild links: Siegerehrung

HOTEL | RESTAURANT | BRAUEREI
Bräurup
Pinzgauer Tradition & Gastlichkeit seit 1823
www.braurup.at

Ihr Autohaus in Mittersill
RENAULT
Ziegler
Zellerstrasse 26
5730 Mittersill
Tel.: 0 65 62 / 62 64
NEU- und Gebrauchtwagen

Die Trainingsmoral der U17-Spieler war im Frühjahr leider nur mittelmäßig. Teilweise war die geringe Teilnahme zwar schulisch bedingt, aber es nahmen sich einige Spieler auch ganz einfach nicht immer Zeit für das Training bzw. war es ihnen nicht so wichtig.
Trainingeinheiten mit Hans Lerch und mir werden bis zu 5-mal in der Woche angeboten. Als Trainer schätze ich die Zusammenarbeit mit Hans Lerch und seinem Trainerteam sehr und habe mich darum frühzeitig entschlossen, diese Arbeit mit ihm und den Trainern des SC Mittersill weiter fortzusetzen.

Dank vor allem an Hans Lerch für die immerwährende gute Unterstützung und lehrreiche Zusammenarbeit.
Weiters ein Dankeschön an Riepler Bernhard, Lemberger Herbert und Volgger Martin für die Unterstützung bei einigen Auswärtsspielen als Busfahrer; ein Danke auch an Sportwart Hari Schneider und Birgit Schneider für die tolle Arbeit auf unserer Sportanlage und weiters an einige Gönner der Sektion Fußball des SC Mittersill, wie Vorens Willi, Eiwen Hermann und einige andere, wenn wir mit unseren Anliegen an sie herangetreten sind.

MEISTERSCHAFT 2011/12 – Ergebnisse im Frühjahr (Zusammenstellung: Hans Lerch)

1. Landesliga	1. M	2. M	U 17 Gruppe C		U15 Sparkassenliga Unteres Play Off		U13 Sparkassenliga Oberes Play Off		U 11 Gruppe I	
SC Mittersill USK Piesendorf	0 1	3 2								
SV Bürmoos SC Mittersill	0 1	2 0								
SC Mittersill SK B`hofen	2 1	3 7								
TSU Bramberg SC Mittersill	0 0	1 0			SC Mittersill ASV Salzburg	0 3	SC Mittersill TSV St.Johann A	2 8	USK Uttendorf SC Mittersill	1 6
SV Schwarzach SC Mittersill	3 0	2 3	SC Mittersill SG Bramb./M.	0 5	SG U.Hallein/Adnet SC Mittersill	1 7	SV Kuchl SC Mittersill	4 1	SC Mittersill SC Mühlbach	7 2
SC Mittersill ÖTSU Oberhof.	5 1	6 0	TSU St.Veit SC Mittersill	1 1	SC Mittersill USC Eugendorf	0 5	SC Mittersill SV Seekirchen	1 4	USC Piesend. SC Mittersill	1 6
USV Berndorf SC Mittersill	3 0	5 0	SC Mittersill UFCMariaAlm	3 3	SC Mittersill SV Austria Salzb.	1 3	SV Scholz Grödig SC Mittersill	7 2	SC Mittersill USKNiedernsill	1 1
SC Mittersill FC Bergheim	2 2	1 3	SC Mittersill SC Leogang	6 8	SCBad Hofgastein SC Mittersill	4 1	SC Mittersill SK Bischofshofen	0 3	TSU Bramberg SC Mittersill	4 1
ÖTSU Hallein SC Mittersill	1 1	4 3	SK Maishofen SC Mittersill	1 1	SC Mittersill USK Elsbethen	1 9	SV Austria Salz. A SC Mittersill	12 1	SC Mittersill FC Kaprun	8 2
SC Mittersill TSV St.Joh. 1b	7 1	- -	SC Mittersill SG Kitzsteinh.	5 1	SG Bramb./Mühlb. SC Mittersill	3 5	SC Mittersill FC Red Bull Salzb.	0 8	USV Hollersb. SC Mittersill	0 16
UFC ST. Martin SC Mittersill	3 0	1 1	USK Rauris SC Mittersill	1 3	SC Mittersill UFC Radstadt	3 3	SC Mittersill USK Anif A	1 8	SC Mittersill USV Stuhlfeld.	8 2
SC Mittersill UFC Maria Alm	1 4	0 4			SG Wallersee Ost SC Mittersill	5 2	FC Pinzgau Saalf. SC Mittersill	2 4	USC Neukirch. SC Mittersill	0 0

Die U9-Mannschaft spielte in Turnierform (s. Bericht des Trainers!).

Gasthof Post
Gasthof Post
Pächter: J. Obermoser
Wachtlehenweg 2
A-5730 Mittersill
www.gasthofpost.net
E-Mail: info@gasthofpost.net

Bosna ◊ Hamburger ◊ Pommes
Hast du Hunger oder Durst
gehst zum Lois und isst a Wurst
www.knackwurst-at.com
DER LUSTIGE KNACK WÜRSTL
STADT-IMBISS
Eder Alois - Gerlosstraße 1 - 5730 Mittersill
Bosnahotline 0664/1007082

U15 (Trainer Hans Lerch)

Kader:
Jg.1997: Vanja Arutunjan, Ralf Blaickner, Thomas Brugger, Timo Feuersinger, Felix Germann, Erik Knapp, Philipp Niederseer, Mathias Rainer, Drilon Rexa, Luca Ronacher, Hekuran Shema, Kilian Scherer, Lukas Sinnhuber, Josef Viertler
Jg.1998: Paul Cada, David Dreier, Tobias Feuersinger, Lukas Haindl, Serhat Ilaslan, Pavel Kopecky, Julian Skroub, Melih Turan

Nachdem wir uns im Herbst mit beiden Mannschaften für die Play Off-Meisterschaft qualifiziert haben, wurde Mitte Februar, nach einer guten Hallensaison, mit der Vorbereitung für die Frühjahrssaison begonnen. Es wurde fleißig und intensiv trainiert.
Gegen die besten Mannschaften im Salzburgerland zu spielen war eine schwierige, aber reizvolle Aufgabe. Die meisten Mannschaften der Play Off-Meisterschaft haben einen Spielerkader mit dem älteren Jahrgang, was unsere Aufgabe noch schwieriger machte.
Bis auf einige Ausnahmen konnten wir mit unseren Gegnern mitspielen, waren aber spielerisch gegen Mannschaften einiger Spitzenclubs chancenlos. Unsere Spieler haben wieder einiges dazugelernt, und ich hoffe, dass wir den Abstand zu den guten Mannschaften verringern können.
Dies geht aber nur mit Training, Training und nochmals Training!!
Unser Ziel und unsere Aufgabe ist es, unseren anvertrauten jungen Spielern eine gute Ausbildung zu ermöglichen.
Allen Spielern Gratulation zu ihren Leistungen, ein Kompliment für ihren Trainingseifer, ihre Einstellung und Kameradschaft, ohne die ein Mannschaftssport nicht möglich ist.
Den Eltern danke für die gute Zusammenarbeit, Unterstützung und Mithilfe bei unseren Aufgaben.

U17 (Trainer Gerhard Wangler)

Kader:
Jg.1995: Dima Arutunjan, Christof Blaickner, Sahin Ilaslan, Christoph Lemberger, Gregor Kogler, Maxi Pleikner, Kevin Rustemov, Erkut Sari, Berni Volgger
Jg.1996: Lukas Dick, Raphael Eder, Eyüp Ekin, Johannes Lechner, Ralf Pernecker

Leider konnten wir die Qualifikation im Herbst für die Play-Offs nicht verwirklichen, daher wurde in der Frühjahrssaison eine komplette Runde mit folgenden Mannschaften gespielt: Bramberg, Leogang, Mittersill, Maria Alm, Rauris, Kitzsteinhorn, Maishofen, St. Veit.

Diese Reihung entspricht auch dem Tabellenendstand.

Platz 3 als Endrang ist durchaus in Ordnung, wir spielten hauptsächlich mit unseren Eigenbauspielern, bis auf einen Ergänzungsspieler aus Uttendorf und ab und zu mit einigen guten Aushilfsspielern der U15-Mannschaft von Hans Lerch.

Tauern-Apotheke Mittersill
Mag.pharm. Astrid Brandstetter KG

Kirchgasse 6 - 5730 Mittersill,
Telefon: +43 (0)6562 6204-0
Fax: DW-9
office@tauern-apotheke.at

www.tauern-apotheke.at

TAUERN Apotheke Mittersill

Heitzmann
Ihr Landhotel am Marktplatz
in Mittersill

Terminkalender:

14. – 15. Juli:	ITN-STV-Bezirks-Jugend- und Kids-Cup: Turnier in Mittersill
4. August:	Nostalgieturnier, gespielt wird mit Holztennisschlägern in nostalgischem Gewand.
Ab 24. August:	Vereinsmeisterschaften
Anfang September:	Eltern-Kind-Doppelturnier

Kinder- und Jugendtennis:

Während der Sommerferien werden verstärkt Tenniskurse angeboten, weiters können die Kids in den Ferien in der Einsteigerliga ihr Talent beweisen!
Pinzgauer Tennisschule: Trainer Mag. Jörg Eberhardt, Tel.: 0650-4206339,
Mail: joerg.eberhardt@sol.at, und Schwab Michael.

Sektionsleiter Peter Hönigmann

Fußball

1. Mannschaft – Der Klassenerhalt ist geschafft!

Der gesamte Verein hat gewusst, was auf dem Spiel steht, und jeder hat an einem Strang gezogen. Die Mannschaft hat in dieser nicht ganz einfachen Zeit immer zusammengehalten und hat Teamgeist bewiesen.
Was mich besonders freut und was auch ein wesentlicher Grund für den tollen Zusammenhalt innerhalb der Mannschaft ist, war die hohe Trainingsbeteiligung, die an den Tag gelegt wurde. Dadurch wurde der Klassenerhalt erst möglich.

Ich möchte mich noch beim Sektionsleiter, beim Platzwart, beim Platzsprecher, bei den Ordnern sowie bei allen Beteiligten und bei den treuen Fans für die Unterstützung recht herzlich bedanken.

Ich freue mich schon auf die kommende Saison und auf eine weiterhin gute Zusammenarbeit und wünsche noch allen erholsame und schöne Urlaubstage.

Trainer Karl-Heinz Steiner

Unsere 1. Mannschaft erreichte letztendlich den 12. Rang in der 1. Landesliga. Gratulation an den Trainer und an die Spieler!
Interessierte Fußballfreunde, die sowohl im Herbst als auch im Frühjahr die Heimspiele unserer 1. Mannschaft besucht haben, konnten eine deutliche Leistungssteigerung in allen Bereichen feststellen. Bis auf wenige Ausnahmen – z.B. im letzten und für den Klassenerhalt zum Glück bereits „unbedeutenden“ Abschlussspiel gegen Maria Alm – bot unser junges Team einen erfrischenden, technisch guten Fußball. Nur weiter so, dann braucht uns um den Fußball in Mittersill nicht bange zu sein!

Auch unsere 2. Mannschaft (s. Bild rechts) – eine gute Mischung an jungen und routinierten Spielern – brachte großteils ansprechende Leistungen!

Print for Future
dh
www.druckhoenigmann.at

DRUCK & DESIGN HÖNIGMANN
A - 5730 Mittersill - Hallenbadstrasse 2
Telefon 06562 / 5533 **Mobil 0676 / 5016833**
grafik@druckhoenigmann.at **www.druckhoenigmann.at**

NACHWUCHSFUSSBALL: Die Trainer berichten

Ergebnisse und Abschlusstabellen – siehe unten!

U9 (Trainer: Adi Lerch, Stefan Pletzer)

Kader:
Jg.2003: Tobias Lackner, Marco Steger, Armin Steger, Antonio Brtan,
Jg.2004: Dominik Schoblocher, Drilon Halili, Georg Steger, Stefan Pozgainer, Martin Kalcher, Serkan Harman, Tunahan Karacigay, Lian Mignacco

Beim 2x wöchentlichen Training sind alle mit großem Eifer dabei. Außer den Kaderspielern trainieren noch Zehra Dutar, Döndü Keklik, Senanur Bilici, Luka Cvorak und Alexander Gandler mit.
Die U9-Meisterschaft wurde in Turnierform ausgetragen. Bei den fünf Turnieren haben unsere Kinder schon sehr gute Leistungen gezeigt. Von den 15 Spielen bei diesen Turnieren wurden 13 Spiele gewonnen und nur zwei wurden verloren, Torverhältnis 57:9! Unsere Torschützen waren: Tobias Lackner 34, Drilon Halili 15, Dominik Schoblocher 4, Martin Kalcher 4, Armin Steger 3 und Marco Steger mit einem Tor.

U7 (Trainer: Rudi Reichholf)

Kader:
Jg.2004 Mädchen: Yamur Harman, Raziye Akpinar
Jg.2005: Elias Schratl, Simon Waltl, Timi Weber, Maxi Reichholf, Manuel Deutsch, Mustafa Temel, Efe Harman
Jg.2006: Hanna Lackner, Ahmet Akpinar, Arian Lackner, Erik Holzer,
Jg.2007: Jakob Hirschbichler, Antonio Govorusic, Ardonis Halili

Auch mit unseren Jüngsten wurde 2x in der Woche trainiert und sie waren ebenfalls mit großer Begeisterung dabei. Mit den U7-Kindern wurde ein Spiel gegen Stuhlfelden ausgetragen – 4:8 verloren – und bei einem Turnier in Hollersbach wurden alle drei Spiele gewonnen (Torverhältnis 7:2). Die Tore erzielten: Simon Waltl 7, Timi Weber 3 und Hanna Lackner 1 Tor.

Allen Spielereltern einen herzlichen Dank für die gute Zusammenarbeit, den Kindern schöne Sommerferien mit der Hoffnung, dass nach der Sommerpause alle wieder fleißig zum Training kommen.

FAHNENGÄRTNER
FLAG WEAR
www.fahnen-gaertner.com

U11 (Trainer: Toni Weichselbraun)

Kader:
Maurice Entleitner, Sarah Brennsteiner, Alexander Knapp, Marcel Hartl, Ibrahim Karacigay, Gerald Brugger, Simon Elmer, Julian Lemberger, Ali Akpinar, Tobias Kalcher; U9: Tobias Lackner, Armin Steger, Marco Steger. Außerdem trainierten mit: Junus Akpinar, Murat Keklik und in den letzten Monaten einige weitere Spieler.
Es tut sich einiges bei der U11-Mannschaft. Ein paar Burschen legen eine Fußballpause ein und betreiben andere Sportarten, während andere im Frühjahr neu dazugestoßen sind und bereits fleißig mittrainieren. Es ist zu hoffen, dass der Ehrgeiz und die Freude erhalten bleiben und alle auch in der neuen Saison durchstarten!
Als Dritter in das Frühjahr gestartet, war unser Ziel, diesen Platz zu halten und uns eventuell nach vorne zu orientieren. Ersteres ist uns deutlich gelungen. Bramberg, das in dieser Saison eindeutig beste Team, war uns noch zu stark; gegen den Zweitplatzierten, das Team aus Niedernsill, konnten wir im wohl besten Saisonspiel ein gerechtes Unentschieden erreichen.
Letztlich belegten wir mit 13 Siegen bei drei Niederlagen und zwei Unentschieden den dritten Endrang. Kapitän Maurice Entleitner wurde mit 63 erzielten Toren Zweiter in der Torschützenliste.
Man sieht, dass sich konsequentes Training auszahlt und sicher mit Elan und Trainingseifer eine weitere Leistungssteigerung möglich ist.
Gratulation zur Leistung und herzlichen Dank an die Spieler für den Einsatz während des ganzen Jahres und danke an die Eltern für die Unterstützung während der gesamten Saison!

Nachtrag:
Bei der am 23. Juni in Bramberg „nachgespielten“ **Mini-Euro für U11-Mannschaften** spielten wir als Irland (s. Bild rechts) eine gute Vorrunde und besiegten Spanien, Italien und Kroatien, schieden jedoch danach gegen Schweden (Bramberg) aus. Überschattet wurde für uns das an sich tolle Turnier leider durch die schwere Verletzung von Simon Elmer, der längere Zeit ausfallen wird.
Lieber Simon, alles Gute; wir hoffen, dass du möglichst bald wieder dabei bist!

U13 (Trainer Hans Lerch)

Kader:
Jg.1999: Rene Gassner, Nikola Govorusic, Mehmet Ilaslan, Ardenis Islami, Niki Schneider, Marko Stjepic
Jg.2000: Marco Brennsteiner, Thomas Brugger, Michael Ellmauer, David Haindl, Qendrim Halili, Schqipdon Islami, Thomas Schoblocher, Manuel Steger, Ogün Turan, Marco Volgger
(Bild links)